

185/1 [1759 Juli/August]<sup>1</sup>

## Schreiben von Louis-Victor Fusée de Voisenon an Beat Fidel Zurlauben betreffend dessen Einladung

---

**B** Voisenon<sup>2</sup> dankt seinem Kameraden, Brigadier Zurlauben,<sup>3</sup> für dessen Freundschaftsbekundungen gegenüber ihm und allen Kameraden. Gerne nehmen sie die Einladung von Zurlauben und de Reynold<sup>4</sup> an und kommen am Samstag zu ihm.

Im Nachsatz richtet Voisenon Grüsse an de Reynold<sup>5</sup> und weitere von ihrem Freund Vilé<sup>6</sup> aus.

---

<sup>1</sup> Erschlossen aufgrund des Aufenthalts von Beat Fidel Zurlauben in Aire-sur-la-Lys, siehe Zurlaubiana AH 177/127 und AH 185/24.

---

<sup>2</sup> Louis-Victor Fusée de Voisenon, bei Meier/Zurlaubiana 659 irrtümlich als Voilenon verzeichnet.

---

<sup>3</sup> Beat Fidel Zurlauben. – Laut Adresse hielt er sich im Feld bei Aire-sur-la-Lys auf.

---

<sup>4</sup> Im Original «de Regnol».

---

<sup>5</sup> Im Original «de Regnol».

---

<sup>6</sup> Unsichere Lesart.

---

AH 185, Bl. 81-82 • Bl. 81<sup>v</sup> und 82<sup>r</sup> leer, 82<sup>v</sup> nur Adresse mit Siegelresten.  
Original, in französischer Sprache.

---